

भारत सरकार-अंतरिक्ष विभाग
GOVERNMENT OF INDIA-DEPARTMENT OF SPACE
निर्माण तथा अनुरक्षण समूह, एसडीएससी शार
CONSTRUCTION & MAINTENANCE GROUP, SDSC -SHAR
श्रीहरिकोटा/SRIHARIKOTA-524124, नेल्लूर (जि), आ.प्र. / NELLORE (Dt.), A.P.

विस्तृत ई-निविदा सूचना Detailed E- TENDER NOTICE

सं. No: SHAR: CMG CIVIL: MAINT: E-LT-03/19-20

तिथि Dt: 15.10.2019

1. भारत के राष्ट्रपति की ओर से, समान प्रकृति एवं परिमाण के कार्य का अनुभव रखने वाले पात्र निविदाकारों/एजेंसियों से निम्नलिखित कार्यों के लिए **ई-टेंडरिंग** माध्यम से मुहर-बंद मद-दर निविदाएं आमंत्रित हैं। On behalf of President of India, online Item Rate tenders are invited through **e-tendering** for the following works from eligible contractors/ agencies having experience in works of similar nature and magnitude. समान प्रकृति एवं परिमाण के कार्यों में योग्य निविदाकारों/एजेंसियों से निम्नलिखित कार्यों हेतु For the following works from eligible contractors/ agencies having experience in works of similar nature and magnitude.

वर्णन/Description	विवरण/Details	विवरण/Details	विवरण/Details	विवरण/Details	विवरण/Details
कार्य का नाम Title of the work	सतीश धवन अंतरिक्ष केंद्र, शार में कीपाकम स्थित टीओएमडी के भारी वाहन अनुरक्षण बे में हार्डिनाइट एवं इपोकसी की पेन्टिंग करना। Relaying of hardonite and epoxy painting for heavy vehicle maintenance bay at TOMD at keepakkam, SDSC SHAR.	सतीश धवन अंतरिक्ष केंद्र, शार स्थित स्प्रॉब के नये प्रशासन भवन के सामने वाले लॉन के चारों तरफ स्टेनलैस स्टील की रेलिंग लगाना। Providing SS railing around the lawn in front of new administrative building at SPROB,SDSC SHAR.	वाई-जंक्शन, सुल्लुरुपेटा में विभागीय भूमि की चारदीवारी का नवीनीकरण। Renovation to Compound wall of Department land at Y-Junction, Sullurpeta.	सतीश धवन अंतरिक्ष केंद्र, शार के स्प्रॉब तथा एसएमपी एवं ईटीएफ क्षेत्रों में जल उपचार संयंत्रों के दाब बालू छननों (प्रेसर सैंड फिल्टर्स) की छननियाँ (फिल्टर माध्यम) बदलना। Replacement of filter media in pressure sand filters in water treatment plants in SPROB and SMP&ETF areas, SDSC SHAR.	सतीश धवन अंतरिक्ष केंद्र, शार स्थित स्प्रॉब की टीडीआई प्रसंस्करण सुविधा हेतु शौचालयों का निर्माण। Construction of toilets for TDI processing facility at SPROB, SDSC SHAR.
निविदा सं./ Tender No	टी/सी-19-049 T/C-19-049	टी/सी-19-050 T/C-19-050	टी/सी-19-051 T/C-19-051	टी/सी-19-052 T/C-19-052	टी/सी-19-065 T/C-19-065
निविदा का अनुमानित मूल्य रु. लाख में Est. Cost Put to tender in Rs. Lakhs	₹4.47 लाख/Lakhs	₹1.92 लाख/ Lakhs	₹4.27 लाख/ Lakhs	₹2.80 लाख/ Lakhs	₹4.72 लाख/ Lakhs
पूर्ण करने की अवधि Period of completion	02माह/Months	01सप्ताह/Week	02माह/Months	02माह/months	03माह/months
बयाना राशि जमा रु. Earnest Money Deposit Rs.	₹9000 /-	₹3,900 /-	₹8,600 /-	₹5,600 /-	₹9,500 /-
निविदा दस्तावेज अनुरोध व डाउनलोड करने की अवधि / Period during which tender documents can be requested/downloaded	17.10.2019, 10:00बजे/hrs से/to 23.10.2019 14:30 बजे/hrs				
बोली हेतु स्पष्टीकरण Bid Clarifications	17.10.2019, 10:00बजे/hrs से/to 23.10.2019 16:00 बजे/hrs				

निविदा अपलोड करने हेतु अंतिम तिथि एवं समय / Last date & time for uploading of tenders	24.10.2019 एवं/ 14:30 बजे/hrs	
निविदा खोलने की नियत तिथि एवं समय Due date & time of Opening of tenders	24.10.2019 एवं/ 15:00 बजे/hrs	

2. निविदा दस्तावेज जारी करने हेतु पात्रता मानदंड / Eligibility Criteria for Issue of Tender Documents:-

निविदा दस्तावेज उन लोगों को जारी किया जाएगा जो निम्न पात्रता मानदण्ड पूरे करते हैं / Tender documents will be issued only to those who satisfy the following eligibility criteria:

क्र.सं./ Sl.No	पात्रता मानदण्ड Eligibility Criteria	पात्रता के लिए दस्तावेजी प्रमाण (स्व-प्रमाणित प्रतियां जमा की जाएं) Documentary proof for the eligibility (Self attested copies to be submitted)						
a	<p>निविदाएं जमा करने की अंतिम तिथि के पूर्वदिनसमाप्त होने तक पिछले 7 वर्षों के दौरान नीचे वर्णित कामको संतोषजनक ढंग से काम पूरा किया होना चाहिए/ Should have satisfactorily completed the works as mentioned below during the last 7 years ending previous day of last date of submission of bids.</p> <p>तीन समान प्रकृति के कार्य, जिनकी लागत, अनुमानित लागत के 40% से कम न हो / Three similar works each costing not less than 40% of the estimated cost (या/or)</p> <p>दो समान प्रकृति के कार्य, जिनकी लागत अनुमानित लागत के 60% से कम न हो / Two similar works each costing not less than 60% of the estimated cost (या/or)</p> <p>समान प्रकृति का एक कार्य जिसकी लागत अनुमानित लागत के 80% से कम न हो / One similar work costing not less than 80% of the estimated cost</p>	<p>i. कार्य अनुभव हेतु संबंधित प्राधिकारी द्वारा जारी कार्य आदेशों एवं कार्य पूर्णता प्रमाण-पत्रों की प्रमाणित प्रति/ Certified copy of work orders and completion certificates issued by the authority concerned to establish work experience.</p> <p>ii. निजी पक्षकारों द्वारा जारी कार्य आदेश और पूर्णता प्रमाण-पत्रों के साथ टीडीएस (स्रोत पर कर कटौती) प्रमाण-पत्र भी होने चाहिए / Completion certificates for works issued by Private parties shall be supported by TDS (Tax Deducted at Source) certificates.</p>						
<p>समानांतर कार्य से आशय है कि..... / Similar work shall mean works of.....</p> <table border="1"> <tr> <td>निविदा सं./Tender No</td> <td>समानांतर कार्य से आशय है कि / <i>Similar work shall mean</i></td> </tr> <tr> <td>टी/सी-19-049, टी/सी-19-050, टी/सी-19-051, टी/सी-19-065 T/C-19-049, T/C-19-050, T/C-19-051, T/C-19-065</td> <td>सिविल भवन निर्माण कार्य या मुख्य सिविल कार्य Civil and PH works – Minor or Maintenance works/Major works</td> </tr> <tr> <td>टी/सी-19-052 T/C-19-052</td> <td>फिल्टर माध्यम कार्य / लघु या मुख्य सिविल कार्य Filter media works / Minor or Major civil works.</td> </tr> </table> <p>निष्पादित कार्य के मूल्य को कार्य पूर्ण होने की तिथि से बोली हेतु आवेदन प्राप्ति की अंतिम तिथि की अवधि तक के वास्तविक मूल्य को वार्षिक 7% के सरल दर पर बढ़ाकर वर्तमान लागत मूल्य के स्तर तक लाना होगा। The value of executed works shall be brought to current costing level by enhancing the actual value of work at simple rate of 7% per annum, calculated from the date of completion to last date of submission of bids.</p>			निविदा सं./Tender No	समानांतर कार्य से आशय है कि / <i>Similar work shall mean</i>	टी/सी-19-049, टी/सी-19-050, टी/सी-19-051, टी/सी-19-065 T/C-19-049, T/C-19-050, T/C-19-051, T/C-19-065	सिविल भवन निर्माण कार्य या मुख्य सिविल कार्य Civil and PH works – Minor or Maintenance works/Major works	टी/सी-19-052 T/C-19-052	फिल्टर माध्यम कार्य / लघु या मुख्य सिविल कार्य Filter media works / Minor or Major civil works.
निविदा सं./Tender No	समानांतर कार्य से आशय है कि / <i>Similar work shall mean</i>							
टी/सी-19-049, टी/सी-19-050, टी/सी-19-051, टी/सी-19-065 T/C-19-049, T/C-19-050, T/C-19-051, T/C-19-065	सिविल भवन निर्माण कार्य या मुख्य सिविल कार्य Civil and PH works – Minor or Maintenance works/Major works							
टी/सी-19-052 T/C-19-052	फिल्टर माध्यम कार्य / लघु या मुख्य सिविल कार्य Filter media works / Minor or Major civil works.							

	उप संविदा या संयुक्त उद्यम के रूप में निष्पादित किया गया कार्य पात्रता / मूल्यांकन के लिए मान्य नहीं होगा। Work executed as sub-contract or joint venture will not merit for eligibility / evaluation.
b	केवल अनुरक्षण कार्यों हेतु लागू / Applicable only for maintenance works:- ईपीएफ पंजीयन अनिवार्य है / निविदासं.NA Should have EPF registration : NA

3. ई-टेंडरिंग वेबसाइट www.tenderwizard.com/ISRO से निविदा दस्तावेज डाउनलोड किया जा सकता है। निविदा दस्तावेज डाउनलोड करने मात्र से ही निविदाकार बोली लगाने के लिए हकदार नहीं हो जाता। निविदाकारों द्वारा अपलोड किए गए दस्तावेजों का विभाग द्वारा सत्यापन किया जाएगा। यदि वे अपेक्षानुसार न पाए गए तो उन्हें अस्वीकृत कर दिया जाएगा / Downloading of tender documents may be done from e-Tendering website www.tenderwizard.com/ISRO. Downloading of documents alone will not make a tenderer eligible for participating in the bidding. The documents uploaded by the tenderers will be subjected to verification subsequently by Department. If found not meeting the requirement, such offers will be rejected.

4. निविदाओं के साथ “लेखा अधिकारी, एसडीएससी शार” के पक्ष में जारी किसी अनुसूचित बैंक के मांग रसीद में जमा/मियादी जमा रसीद/डिमांड ड्राफ्ट के रूप में (या) अनुसूचित बैंक द्वारा जारी बैंक प्रतिभूति के रूप में उपरोक्त पैरा 1 में अंकित मूल्य के लिए बयाना राशि जमा संलग्न होनी चाहिए। धरोहर राशि के मांग ड्राफ्ट के रूप में होने की दशा में, निविदा खुलने के तुरंत बाद उसे भुनाया जाएगा तथा असफल निविदाकारों को विभाग द्वारा इसकी वापसी चेक/इलेक्ट्रॉनिक माध्यम से किया जाएगा।

निविदा आमंत्रण सूचना के प्रकाशन की तिथि के बाद बयाना राशि जमा लिया जाए। निविदा आमंत्रण सूचना के प्रकाशन की तिथि के पूर्व आहरित बयाना राशि के साथ निविदा जमा किए जाने पर निविदा अस्वीकृत की जाएगी। बयाना राशि जमा निविदाओं की प्राप्ति की नियत तिथि से 180 दिनों तक वैध होनी चाहिए। निविदा मूल्य / बयाना राशि जमा / प्रतिभूति जमा में छूट चाहने वाले एमएसएमई यूनिटों को एनएसआईसी पंजीयन प्रमाण-पत्र जमा करना होगा जिसमें आर्थिक सीमा एवं पंजीयन की वैधता स्पष्ट उल्लेखित की गई हो। एनएसआईसी प्रमाण-पत्र की वैधता निविदा की नियत तिथि या विस्तारित तिथि तक होनी चाहिए।

4. Tenders should be accompanied with Earnest Money Deposit as mentioned in para 1 above in the form of Deposit at Call receipt/ Term Deposit Receipt/ DD of any Scheduled Bank issued (or) in the form of Bank guarantee issued by a scheduled bank in favour of “Accounts officer SDSC SHAR”. In case EMD in the form of DD is furnished, the same will be encashed immediately on opening of tenders and refund of EMD for unsuccessful tenders will be made through cheque/electronically by the department.

The Earnest money deposits should be taken only after the date of publishing of NIT and any tender submitted with Earnest Money Deposits drawn before the date of publishing of NIT will be rejected. Earnest Money Deposit shall be valid for 180 days from the due date of receipt of tenders.

एमएसएमई यूनिट जो निविदा दर / ईएमडी से छूट का दावा करते हैं को एमएसएमई उद्योग आधार ज्ञापन या जिला उद्योग केंद्र (डीआईसी)/ खादी और उद्योग आयोग(केवीआईबी)/कोयर बोर्ड/राष्ट्रीय लघु उद्योग आयोग (एनएसआईसी) / हस्तशिल्प और हथकरघा निदेशालय या एमएसएमई मंत्रालय द्वारा निविदिष्ट अन्य निकाय द्वारा जारी पंजीकृत प्रमाण पत्र प्रस्तुत करना होगा। ज्ञापन/ प्रमाणपत्र नियत तिथि / बढ़ाई गई नियत तिथि तक वैध होगा।

The MSME units claiming exemption of Tender cost/ **EMD** should submit MSME **UDYOG ADHAR MEMORANDUM** registration certificate issued by District Industries Centre (**DIC**) / Khadi& Industries board (**KVIB**) /Coir board / National small industries commission (**NSIC**) / directorate of Handicrafts and handlooms or any other body specified by ministry of MSME. The memorandum/certificate shall be valid as on due date / extended due date of the tender.

5. निविदाएं उपरोक्त पैरा 1 में उल्लेखित निर्धारित तिथि एवं समय पर समूह प्रधान/प्रधान, निर्माण एवं अनुरक्षण समूह/प्रभाग के कार्यालय में खोली जाएगी /Tenders will be opened at the Office of the Group Head/ Head, Construction and Maintenance Group/ Division, SDSC SHAR on the stipulated date and time specified in Para 1 above.

6. ई.एम.डी. की मूल राशि निविदा खोलने की नियत तिथि पर या उससे पहले व्यक्तिगत रूप से अथवा डाक से "प्रभारी इंजीनियर (तकनीकी अनुभाग), सिविल अनुरक्षण, कक्षा सं. 109, तकनीकी सेवा भवन, कीपाकम, एसडीएससी शार, श्रीहरिकोटा-524124, आ. प्र." के पते पर जमा किया जाना है। निविदा कार लिफाफे पर निविदा का विवरण अवश्य अंकित करें। यदि निविदा खोलने की नियत तिथि या उससे पहले वैध ई.एम.डी. प्राप्त नहीं होती है तो निविदा प्रस्ताव बिना विचार किए निरस्त कर दी जाएगी। डाक पारगमन के कारण अप्राप्त/देरी के लिए विभाग जिम्मेदार नहीं होगा। ई.एम.डी.

अधित्याग का दावा चाहने वाले निविदा कारों को निविदा खोलने की तिथि या उससे पूर्व दस्तावेजी प्रमाण के साथ अपना अनुरोध प्रस्तुत करना होगा /

Original instrument of Earnest Money Deposit (EMD) shall be submitted by hand or by post addressed to "Engineer In charge (Technical Section), Civil Maintenance, Room No 109, technical Service Building, Keepakam, SDSC SHAR, Sriharikota-524124, AP" on or before due date and time of opening of tender. The tenderer shall write the details of tender on the cover without fail. If valid EMD is not received on or before due date and time of opening of tender, the tender offer shall be summarily rejected. The department will not responsible for any non/late due to postal transit.

एमएसएमई यूनिट जो निविदा दर /

ईएमडी से छूट का दावा करते हैं को उपरोक्त अनुच्छेद 4 में दिए गए अनुसार एमएसएमई उद्योग आधार ज्ञापन के साथ पंजीकृत प्रमाण पत्र की अनुप्रमाणित हार्ड कॉपी (दस्तावेज) प्रस्तुत करना होगा / उपरोक्त ज्ञापन / प्रमाण पत्र की हार्ड कॉपी को निविदा के खुलने की तिथि और समय को उससे पहले समूह प्रधान/प्रधान, निर्माण और अनुरक्षण समूह/प्रभाग के कार्यालय में प्रस्तुत करना होगा। यदि हार्ड कॉपी निविदा के खुलने की निर्धारित तिथि या समय से पहले प्राप्त नहीं होती तो निविदा प्रस्ताव को सरसरी तौर पर अस्वीकार किया जाएगा।

एमएसएमई यूनिट जो निविदा दर /

ईएमडी से छूट का दावा करते हैं को उपरोक्त अनुच्छेद 4 में दिए गए अनुसार एमएसएमई उद्योग आधार ज्ञापन के साथ पंजीकृत प्रमाण पत्र की अनुप्रमाणित हार्ड कॉपी (दस्तावेज)

प्रस्तुत करना होगा / उपरोक्त ज्ञापन / प्रमाण पत्र की हार्ड कॉपी को निविदा के खुलने की तिथि और समय को उससे पहले समूह प्रधान/प्रधान, निर्माण और अनुरक्षण समूह/प्रभाग के कार्यालय में प्रस्तुत करना होगा। यदि हार्ड कॉपी निविदा के खुलने की निर्धारित तिथि या समय से पहले प्राप्त नहीं होती तो निविदा प्रस्ताव को सरसरी तौर पर अस्वीकार किया जाएगा।

The MSME units claiming exemption of tender cost/ EMD should submit attested hard copy of MSME UDYOG ADHAR MEMORANDUM or registration certificate as indicated in Para 4 above. The hard copy of above memorandum / certificate shall be submitted to the office of the Group Head/ Head, Construction and Maintenance Group/Division on or before due date and time of opening of tender. If hard Copy is not received on or before due date and time of opening of tender, the tender offer shall be summarily rejected.

7. निविदा खोलने की नियत तिथि पर वैध ई.एम.डी.

प्रस्तुत करने वाले निविदा कारों के तकनीकी एवं वाणिज्यिक बोली को खोला जाएगा। तकनीकी एवं वाणिज्यिक बोली को खोलने के बाद, आगे विस्तृत संवीक्षा / मूल्यांकन किया जाएगा। तकनीकी-वाणिज्यिक बोलियों के मूल्यांकन के दौरान,

निविदा कारों द्वारा प्रस्तुत किए गए दस्तावेजों की विस्तार से जाँच की जाएगी। यदि कोई निविदा जो पात्रता मानदण्ड पूरा नहीं करती है तो उसे इस चरण पर अस्वीकार कर दिया जाएगा और ऐसे प्रस्तावों

परआगेविचारनहींकियाजाएगा।इसचरणपरनिविदाकारोंकीकार्यक्षमताको, निविदाकारोंद्वाराकिएगएचुनिंदाकार्योंकेनिरीक्षणकरतेहुएएकतकनीकीमूल्यांकनसमिति (टी.ई.सी.)

द्वारापुनः

मूल्यांकनकियाजाएगा।मूल्यांकनमानदण्डसहिततकनीकीमूल्यांकनप्रारूपनिविदादस्तावेजमेंसंलग्नहै।अलगसेनिर्दिष्टतिथि (अर्हपाएंगएनिविदाकारोंकोसूचनाकेसाथ)

परकेवलउन्हींनिविदाकारोंकीमूल्यबोलीखोलीजाएगीजोसंवीक्षाएवंतकनीकीमूल्यांकनमेंअर्हपाएंजाएंगेतथानिविदाप्रक्रिया/अनुबंधोंकेअनुसारआगेकीप्रक्रियाकीजाएगी /

On the due date of opening, the Technical & Commercial bid of those tenderers who furnished valid EMD only will be opened. On opening of Technical & commercial bid, further detailed scrutiny / evaluation will be carried out. During the evaluation of techno-commercial bids, the documents furnished by the tenderers will be scrutinized in detail. Any tender, found as not fulfilling the eligibility criteria will be rejected at this stage and such offers will not be considered for further processing. At this stage, the competency of the tenderers will be further evaluated by a Technical Evaluation Committee (TEC), including inspection of selected works carried out by tenderers. The Technical Evaluation format including the evaluation criteria is enclosed in the tender document. The price bid of only those tenderers who have been qualified during the scrutiny and technical evaluation will be opened separately on a specified date (with due intimation to the qualified bidders) and further processed, as per tender procedure/ stipulations.

यदि कोई निविदाकार जिसे समान प्रकृति एवं परीमाण के किसी कार्य तथा मूल्यांकन के समान मानदण्ड हेतु गत एक वर्ष में किसी भी इसरो केंद्र द्वारा तकनीकी रूप से मूल्यांकित किया गया है तो ऐसे बोलीलगाने वाले का पुनः मूल्यांकन नहीं किया जाएगा और पिछले मूल्यांकन के अंक वर्तमान निविदा के लिए अपात्रता निर्धारण हेतु लिए जाएंगे / Any particular tenderer who has been technically evaluated by any of ISRO Centers in the past one year for any work of similar nature and magnitude and for same criteria of evaluation, such bidders will not be re-evaluated and the scores of the previous evaluation will be taken for the assessment of the eligibility for the present tender.

8. सफल निविदाकार के बयाना राशी को कार्य-निष्पादन गारंटी के रूप में बदला जाएगा। कार्य पूरा होने पर, उसे प्रतिभूति जमा में बदला जाएगा। बयाना राशी से छूटवाले मामले में, स्वीकृति-पत्र/कार्य-आदेश के प्राप्ति पर तुरंत निविदा के अनुमानित मूल्य के 2% राशी को कार्य-निष्पादन गारंटी अलग से जमा करनी होगी / Earnest money of the successful contractor will be converted into Performance guarantee. On completion of the work, the same will be converted as security deposit. In cases of exemption for payment of Earnest money, separate performance guarantee at 2% of the estimated cost put to tender to be submitted immediately on receipt of letter of acceptance/ work order.

9. इच्छुक निविदाकार समूह प्रधान, सी.एम.जी./ प्रधान, सी.एम.डी./ इंजीनियर-एस.जी./ इंजीनियर-एस.एफ./ इंजीनियर-एस.ई./ इंजीनियर-एस.डी. की पूर्व अनुमति से निविदाएं प्रस्तुत करने से पूर्व कार्यस्थल का निरीक्षण कर सकते हैं / Intending tenderers may inspect the site before submitting the tenders, with the prior permission of Group Head, CMG/ Head CMD/ Engineer-SG / Engineer-SF/ Engineer-SE/ Engineer-SD.

10. भारत के राष्ट्रपति की ओर से निविदा स्वीकारकर्ता प्राधिकारी न्यूनतम या कोई अन्य निविदा स्वीकार करने के लिए बाध्य नहीं है और बिना कोई कारण बताए प्राप्त किसी या सभी निविदाओं को अस्वीकार करने का अधिकार रखते हैं। सभी निविदाएं जिसमें कोई निर्धारित शर्त पूरी नहीं की जाती है या निविदाकार औपबंधिक छूट की कोई शर्त रखता है तो उन्हें बिना विचार किए अस्वीकार कर दिया जाएगा / The tender accepting authority on behalf of President of India is not bound to accept the lowest or any other tender and reserves the authority to reject any or all the tenders received without assigning any reason. All tenders in which any of the prescribed condition is not fulfilled or any condition including that of conditional rebate is put forth by the tenderer shall be summarily rejected.

11. भारत के राष्ट्रपति की ओर से निविदा स्वीकारकर्ता प्राधिकारी कार्य आदेश जारी करने से पूर्व कार्यक्षेत्र में परिवर्तन/कार्य की मात्रा को कम करने का अधिकार भी रखते हैं और निविदाकार इस पर किसी भी प्रकार का दावा नहीं कर सकता / The tender accepting authority on behalf of President of India also reserves the right to alter the scope/ or reduce quantum of work before issue of work order and the tenderer shall not have any claim what so ever on this account.

12. भारतके राष्ट्रपतिकी ओरसे निविदास्वीकारकर्ता प्राधिकारी सम्पूर्ण निविदाया किसी भागको स्वीकार करनेका अधिकार रखते हैं और निविदाकार प्रस्तावित दर पर कार्य निष्पादन करनेके लिए बाध्य होगा/ The tender accepting authority on behalf of President of India reserves the right of accepting the whole or any part of the tender and the tenderer shall be bound to perform the same at the rate quoted.

13. निविदाके संबंधमें प्रत्यक्षया अप्रत्यक्ष सिफारिश करनेपर सख्त प्रतिबंध है और ठेकेदारोंद्वारा सिफारिशका सहारा लेते हुए प्रस्तुत की गई निविदाएं अस्वीकार की जा सकती हैं/ Canvassing directly or indirectly, in connection with tender is strictly prohibited and the tenders submitted by the contractors who resort to canvassing will be liable for rejection.

14. ठेकेदारको विभागके उस केंद्र विशेष, जो ठेकेको प्रदान करने और निष्पादित करनेके लिए उत्तरदायी है, के प्रभागमें कार्य करने हेतु निविदा करनेकी अनुमति नहीं दी जाएगी, जहाँ उसका निकट संबंधी कार्यरत हो। उसे उन व्यक्तियोंके नाम बताने होंगे जो उसके साथ किसी भी हैसियतमें कार्य कर रहे हैं या तदुपरांत उसके द्वारा नियुक्त किए जाएँ और जो अंत रिक्ष विभागमें किसी राजपत्रित अधिकारीके निकट संबंधी हैं। ठेकेदार द्वारा इस शर्तके किसी भी प्रकारके उल्लंघन पर निविदाको अस्वीकार या संविदाको रद्द कर दिया जाएगा /

The contractor shall not be permitted to tender for works in the Division of that particular Centre of the Department responsible for award and execution of contracts for which his/her near relative is working. He/she shall also intimate the names of persons who are working with him in any capacity or are subsequently employed by him and who are near relatives to any Gazetted Officer in the Department of Space. Any breach of this condition by the contractor would render him liable for rejection of tender or cancellation of contract

15. उपरोक्त पैरा 1 में निर्दिष्ट निविदाकी प्राप्ति की नियत तिथि से न्यूनतम 120 दिनोंकी अवधितक निविदा वैध होनी चाहिए। यदि कोई निविदाकार वैधता अवधिके अंदर प्रस्ताव वापस लेता है या निविदाके किसी भी नियम और शर्तमें संशोधन करता है जो विभाग द्वारा स्वीकार्य नहीं है तो सरकारको किसी अन्य अधिकार या निवारणके पूर्वाग्रहके बिना बयानारा शिजमाका 50% (पचास प्रतिशत) पूर्णतया जप्त करनेकी छूट है। साथ ही, निविदाकारको कार्यकी पुनः निविदा प्रक्रियामें भाग लेनेकी अनुमति नहीं दी जाएगी /

The tender should be valid for minimum period of 120 days from the due date of receipt of the tender specified in Para 1 above. If any tenderer withdraws the offer within the validity period or makes any modifications in the terms and conditions of the tender which are not acceptable to the Department, the Government shall without prejudice to any other right or remedy, be at liberty to forfeit 50% (Fifty Percent) of the Earnest Money Deposit absolutely. Further, the tenderer shall not be allowed to participate in the re-tendering process of the work.

16. दरों को लागू करने के लिए जीएसटी के रूप में और संबंधित विधियों के तहत देय लेवी होना चाहिए। जीएसटीके संबंधमें कोई भी दावा स्वीकार्य नहीं होगा। अतः निविदाकारोंको जीएसटी सहित दर उद्धृत करनेकी सलाह दी जाती है / **The rates should be inclusive of GST as applicable and levies payable under respective statutes**. Any claim on account of GST will not be admissible. Hence, **tenderers are advised to quote their rates inclusive of GST.**

17. ससंबंधमेंकिसीभीमद,अंकवशब्ददोनोंहेतुजगहवराशिरिक्तछोडनायाकोईदरउद्धृतनहींकियागया,तोयहमानलियाजाएगाकिसंविदाकारनेइसके/इनकेमदोंकोअन्यमदोंमेंमिलादिया।ऐसेमदोंकादरशून्यमानाजाएगा।कार्यकोविनिर्दिष्टरूपमंनिष्पादितकरनाआवश्यकहै / In the event no rate has been quoted for any item(s), leaving space both in figure(s), word(s), and amount blank, it will be presumed that the contractor has included the cost of this/these item(s) in other items(s). The rate for such item(s) will be considered as ZERO. The work will be required to be executed as specified.

18. निविदातयहोनेपर, सफलनिविदाकारकेसाथएककरारकियाजाएगा / on concluding the tender, an agreement shall be drawn with the successful tenderer.

समूहनिदेशक,सीएमजी/ एसडीएससीशार
Sd/- GROUP DIRECTOR, CMG/ SDSC SHAR
08623-226085/6083/6420

निर्माणतथाअनुरक्षणसमूह, एसडीएससीशार
CONSTRUCTION & MAINTENANCE GROUP, SDSC -SHAR
श्रीहरिकोटा/SRIHARIKOTA-524124, नेल्लूर (जि),आं.प्र. / NELLORE (Dt.), A.P.

तकनीकी वाणिज्यिक बोली के साथ-निम्नलिखित दस्तावेजों की स्कैन की हुई प्रति जमा करना है जिसके बिना निविदा अस्वीकार की जाएगी।
SCANNED COPY OF THE FOLLOWING DOCUMENTS SHALL BE SUBMITTED ALONG WITH TECHNO-COMMERCIAL BID,
FAILING WHICH THE TENDERERS ARE LIABLE TO BE REJECTED.

1. निविदाकार वचनबंध (निविदाकारके हस्ताक्षर एवं मोहर सहित) / Tenderer Undertaking (with sign and seal of the tenderer).
2. चलरहेकार्यकासंबंधितप्राधिकारीद्वाराजारीकार्य-आदेश।Work orders issued by the authority concerned to establish work on hand.
3. कार्यानुभवहेतुसंबंधितप्राधिकारीद्वाराजारीकार्य-पूर्णाप्रमाण-पत्र।
Completion certificates issued by the authority concerned to establish work experience.
(अर्हतामानदण्डकेअनुसार,समानप्रकृतिवस्तुलनात्मकपरीमाणकेकार्यकेनिष्पादनकादस्तावेजीप्रमाण / Documentary proof for having executed the work of similar nature and comparable magnitude as per the eligibility criteria.)
4. निजीपक्षकारोंद्वाराजारीकार्यपूर्णाप्रमाण-पत्रोंकेसाथटीडीएस (स्रोतपरकरकटौती) प्रमाण-पत्रभीहोनेचाहिए / Completion certificate for works issued by private parties shall be supported by TDS (Tax Deducted at Source) certificates.
5. *फॉर्मेट 1: पिछले 07 वर्षोंमेंपूरेकिएगएकार्योंकीसूची / FORMAT 1: List of works completed in last 07 years.
6. पैन/टिनविवरण / PAN/ TIN details.
7. बयानाराशीजमा / (एमएसएमईउद्योगआधारज्ञापन + एनआईटीकेपारा4केअनुसारपंजीयनप्रमाणपत्र) / Earnest Money deposit or (MSME Udyog Adhar Memorandum + Registration certificate as mentioned in Para 4 of NIT)
8. ईपीएफपंजीयनप्रमाण-पत्र / EPF registration certificate as per NIT SI no 2 b.
9. विवरणसहितकंपनीकाप्रोफाइल / Company Profile with details.
10. अतिरिक्तदस्तावेज,यदि कोईहोतो / ADDITIONAL Documents, if any.

महत्वपूर्णनोट/ IMPORTANT NOTE:-

सीडीआर/ड्राफ्ट/एफडीआर/टीडीआर/बीजीकेरूपमेंई.एम.डी. कीमूलराशिई-निविदासूचनामेंअनुबंधितनिविदाखोलनेकीनियततिथिवसमयपरयाउससेपहले“प्रभारीइंजीनियर (तकनीकीअनुभाग),सिविलअनुरक्षण,कक्षसं. 109,तकनीकीसेवाभवन,कीपाकम,एसडीएससीशार,श्रीहरिकोटा-524124,आं.प्र.”केपतेपरजमाकियाजानाहै।डाकपारगमनकेकारणअप्राप्त/देरीकेलिएविभागजिम्मेदारनहींहोगा।ई.एम.डी.

अधित्यागकादावाचाहनेवालेनिविदाकारोंकोनिविदाखोलनेकीतिथियाउससेपूर्वदस्तावेजीप्रमाणकेसाथअपनाअनुरोधप्रस्तुतकरनाहोगाजोउपर्युक्तअनुबंधितनिविदाखोलनेकीनियत तिथिवसमयपरयाउससेपहलेपतेपरपहुंचजानाचाहिए।

The original instrument of Earnest Money deposit (EMD) in form of (CDR /DD/ FDR / TDR / BG) shall reach “Engineer In-charge (Technical Section), Civil Maintenance, Room No 109, technical Service Building, Keepakam, SDSC SHAR, Sriharikota-524124, AP” on or before tender opening date and time as stipulated in e-Tender Notice. The Department will not be responsible for any non/late due to postal transit. Tenderers claiming waiver of EMD shall submit a request letter in hard copy with documentary proof which shall reach to the address on or before tender opening date and time as stipulated above.